



## Beschluss-Protokoll / 72. Sitzung des Gemeinderats von Seewen SO

Legislatur	2017 - 2021
Datum / Zeit Ort	Dienstag, 16. Juni 2020, 19:45 Uhr bis 23:12 Uhr <b>Altes Schulhaus</b>
Vorsitz	Simon Esslinger (ESS)
Aus dem GR	Jeannette Itin-Imark (ITJ) Gottfried Bachmann (BAG) Kuno Trösch (TRK) Alfred Mendelin (MEA) - entschuldigt, Adrian Wiggli (Ersatzmitglied)
Aus der Verwaltung	Claudia Castañal Bouso (CAC)
Beschlussprotokoll <sup>1</sup>	Claudia Castañal Bouso
Gäste	Christoph Künzli (Sutter AG) Michel Walker (Rapp AG)
Beschlussfähigkeit	Die Beschlussfähigkeit ist festgestellt gemäss:  § 26 Gemeindegesezt § 7 Verordnung zur Sicherstellung der Handlungsfähigkeit der Gemeinden aufgrund der Massnahmen zur Bekämpfung des Coronavirus (COVID-19) (CorGeV), Stand: 15. Juni 2020
Öffentlichkeitsstatus	Art. 3 <sup>2</sup> InfoDG

Traktanden	Wer	Zielsetzung	Beil.	Beschluss-Nr.
1. Traktandenliste vom 16. Juni 2020	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	<b>2020-343</b>
2. Einladungsverfahren Anschlussprüfung einzelner Liegenschaften ausserhalb und innerhalb der Bauzone an die öffentliche Siedlungsentwässerung (Präsentation: Sutter AG)	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	<b>2020-356</b>
3. Anbieterwechsel Geschäfts- und Finanzverwaltungssoftware	CAC	Beratung / Beschluss	Ja	<b>2020-342</b>
4. Kreditorenliste	KAD	Beratung / Beschluss	Ja	<b>2020-357</b>
5. Protokollgenehmigung 67. Gemeinderatssitzung	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	<b>2020-344</b>

<sup>1</sup> Bei elektronischem Versand – Dokument und Beschlüsse auch ohne Unterschrift gültig

<sup>2</sup> «Behörden im Sinne dieses Gesetzes sind a) die Behörden und Dienststellen sowie die Kommissionen des Kantons und der Gemeinden (...)» – Art. 31 Gemeindegesezt: « (1) Die Verhandlungen der Gemeindeversammlung, des Gemeindeparlaments und des Gemeinderates sind in der Regel öffentlich. (2) Die Stimmberechtigten können die entsprechenden Unterlagen und Protokolle einsehen. (3) Aus wichtigen Gründen kann das jeweilige Organ beschliessen, die Öffentlichkeit auszuschliessen. »



---

6. Geräteanschaffung Werkdienst	BAR	Beratung / Beschluss	Ja	<b>2020-341</b>
------------------------------------	-----	-------------------------	----	-----------------

---

7. Teilrevision der Gemeindeordnung (1. Lesung)	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	<b>zurückgestellt</b>
--	-----	-------------------------	----	-----------------------

---

8. Liegenschaft Herrenmatt Weiteres Vorgehen (nicht öffentliches Traktandum)	ESS	Beratung / Beschluss	Nein	<b>2020-358</b>
--	-----	-------------------------	------	-----------------

---



---

## BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

---

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 72-20	16. Juni 2020	1	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
<b>Registratur</b>	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

---

### Traktandenliste vom 16. Juni 2020

**2020-343**

## BESCHLUSS

**Der Gemeinderat genehmigt die bestehende Traktandenliste ohne weitere Ergänzungen einstimmig.**

---



Namens des Gemeinderates  
Seewen, 16. Juni 2020

Simon Esslinger  
*Gemeindepräsident*

Claudia Castañal Bouso  
*Leiterin der Verwaltung*

---



## BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 72-20	16. Juni 2020	2	Umwelt- und Raumordnung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
<b>Registratur</b>	7.14 Private Anschlüsse			
Geschäfts-Nr.	2019-264			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

### Einladungsverfahren

**Anschlussprüfung einzelner Liegenschaften ausserhalb und innerhalb der Bauzone an die öffentliche Siedlungsentwässerung (Präsentation: Sutter AG)**

**2020-356**

## BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst mit vier Stimmen und einer Enthaltung, das Submissionsverfahren (Einladungsverfahren zur Anschlussprüfung einzelner Liegenschaften ausserhalb und innerhalb der Bauzone an die öffentliche Siedlungsentwässerung aus unvorhersehbaren Gründen (nur eine Offerte, Höhe der Offerte) abubrechen. Die vorgeschlagene Alternative (4-Stufen-Projekt) wird seitens Sutter AG offeriert, durch den Gemeinderat weiterverfolgt und an einer der kommenden Gemeinderatssitzung zur Abstimmung und Empfehlung an die nächste Gemeindeversammlung gebracht.



Namens des Gemeinderates  
Seewen, 16. Juni 2020

Simon Esslinger  
*Gemeindepräsident*

Claudia Castañal Bouso  
*Leiterin der Verwaltung*



## BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 72-20	16. Juni 2020	3	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / CAC Beschluss / GR
<b>Registratur</b>	0.70.5 Gemeindeinformatik			
Geschäfts-Nr.	2019-282			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

### Anbieterwechsel (Software)

Kündigung AXXIANS-Ruf

Geschäfts- und Finanzverwaltung

**2020-342**

## BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst mit zwei Stimmen und drei Gegenstimmen den bestehenden Vertrag mit der Firma AXXIANS-Ruf derzeit nicht zu kündigen.

Über alle weiteren Anträge wird in den nächsten Gemeinderatssitzungen abgestimmt und bleiben in der heutigen Sitzung unbehandelt.



Namens des Gemeinderates  
Seewen, 16. Juni 2020

Simon Esslinger  
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso  
Leiterin der Verwaltung



---

## BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

---

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 72-20	16. Mai 2020	4	Finanzen und Steuern (ITJ)	Antrag / KAD Beschluss / GR
<b>Registratur</b>	9.13.1 Kreditoren			
Geschäfts-Nr.	2019-4			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmittlung	
			Website	x
	Nicht öffentlich			

---

### Kreditorenliste

2020-357

## BESCHLUSS

Der Gemeinderat genehmigt die Kreditorenliste und die damit verbundenen Zahlungsfreigaben einstimmig.

---



Namens des Gemeinderates  
Seewen, 16. Juni 2020

Simon Esslinger  
*Gemeindepräsident*

Claudia Castañal Bouso  
*Leiterin der Verwaltung*

---



## BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 72-20	16. Juni 2020	5	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
<b>Registratur</b>	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

### Protokollgenehmigung 67. Gemeinderatssitzung

2020-344

## BESCHLUSS

Zum Protokoll der 67. Gemeinderatssitzung sind die Änderungen im Traktandum 9 bereinigt worden. Die materiellen Änderungen sind in der Versionierung der elektronischen Geschäftsverwaltung entsprechend hinterlegt.

Das Protokoll gilt mit diesen Änderungen im Sinne von §29 GG mit vier Stimmen und einer Enthaltung, als angenommen und wird der Protokollführerin verdankt.



Namens des Gemeinderates  
Seewen, 16. Juni 2020

Simon Esslinger  
*Gemeindepräsident*

Claudia Castañal Bouso  
*Leiterin der Verwaltung*



---

## BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

---

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 72-20	16. Juni 2020	6	Umwelt- und Raumordnung (ESS)	Antrag / BAR Beschluss / GR
<b>Registratur</b>	7.93.1 Fahrzeuge, Maschinen, Geräte			
Geschäfts-Nr.	2020-207			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

---

### Rapid Mondo – Seitenbesen (Stahl)

2020-341

## BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst **einstimmig**, den Auftrag an Accola Agrardienstleistungen in Höhe von CHF 2'850.00 zu vergeben.

---



Namens des Gemeinderates  
Seewen, 16. Juni 2020

Simon Esslinger  
*Gemeindepräsident*

Claudia Castañal Bouso  
*Leiterin der Verwaltung*

---



---

## BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

---

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 73-20	22. Juni 2020	5	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
<b>Registratur</b>	0.00.19 Gemeindeordnung			
Geschäfts-Nr.	2019-139			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

---

### Teilrevision der Gemeindeordnung 1. Lesung

**zurückgestellt**

## BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, das Geschäft Nr. 2019-139 (Teilrevision der Gemeindeordnung, 1. Lesung) bis zur nächsten (ausserordentlichen) Gemeinderats-sitzung zurückzustellen.

---



Namens des Gemeinderates  
Seewen, 22. Juni 2020

Simon Esslinger  
*Gemeindepräsident*

Claudia Castañal Bouso  
*Leiterin der Verwaltung*

---



## BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 72-20	16. Juni 2020	8	Umwelt- und Raumordnung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
<b>Registratur</b>	7.81.3 Einzelne Bebauungs- und Gestaltungspläne			
Geschäfts-Nr.	2020-88			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

**Liegenschaft Herrenmatt  
Weiteres Vorgehen**

**2020-358**

### BESCHLUSS

**Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, in weitere Verkaufsverhandlungen mit Priméo Energie (Parzelle Nr. 3070, 3072, 3073) zu treten. Simon Esslinger und Claudia Castañal Bouso werden entsprechend mandatiert.**



Namens des Gemeinderates  
Seewen, 16. Juni 2020

Simon Esslinger  
*Gemeindepräsident*

Claudia Castañal Bouso  
*Leiterin der Verwaltung*